

💵 সুনান আবূ দাউদ (তাহকিককৃত)

হাদিস নাম্বারঃ ১২৪২

২/ সালাত (كتاب الصلاة)

পরিচ্ছেদঃ ২৮৪. যিনি বলেন, সকলেই একত্রে তাকবীর বলবে, যদিও তারা কিবলার বিপরীত দিকে মুখ করে থাকে। ইমাম তাঁর কাছের লোকদের নিয়ে এক রাক'আত আদায় করবেন। এরপর এরা তাদের সাথীদের সারিতে এসে দাঁড়াবে এবং ঐ দলটি এসে নিজস্বভাবে এক রাক'আত আদায় করবে। ইমাম এদেরকে নিয়ে আরো এক রাক'আত আদায় করবেন। অতঃপর শক্রর মুকাবিলায় দাঁড়িয়ে থাকা দলটি সামনে এগিয়ে এসে নিজস্বভাবে তাদের এক রাক'আত আদায় করে নিবে। সবার সালাত শেষ হওয়া পর্যন্ত ইমাম যথারীতি বসেই থাকবেন এবং পরে সবাইকে নিয়ে একত্রে সালাম ফিরাবেন।

باب مَنْ قَالَ يُكَبِّرُونَ جَمِيعًا وَإِنْ كَانُوا مُسْتَدْبِرِي الْقِبْلَةِ ثُمَّ يُصلِّي بِمَنْ مَعَهُ رَكْعَةً ثُمَّ يَأْتُونَ مَصافَّ أَصْحَافَ أَصْحَابِهِمْ وَيَجِيءُ الآخَرُونَ فَيَرْكَعُونَ لأَنْفُسِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ يُصلِّي بِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ يُصلِّي بِهِمْ رَكْعَةً ثُمَّ يُسلِّمُ بِهِمْ كُلِّهِمْ الطَّائِفَةُ الَّتِي كَانَتْ مُقَابِلَ الْعَدُوِّ فَيُصلُّونَ لأَنْفُسِهِمْ رَكْعَةً وَالإِمَامُ قَاعِدٌ ثُمَّ يُسَلِّمُ بِهِمْ كُلِّهِمْ جَمِيعًا جَمِيعًا

আরবী

قَالَ أَبُو دَاوُد : وَأَمَّا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ سَعْدِ فَحَدَّثَنَا قَالَ حَدَّثَنِي عَمِّي، حَدَّثَنَا أَبِي، عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ، حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ الزُّبَيْرِ، أَنَّ عُرْوَةَ بْنَ الزُّبَيْرِ، حَدَّثَةُ أَنَّ عَائِشَةَ حَدَّثَتْهُ بِهِذِهِ الْقِصَّةِ، قَالَتْ : كَبَّرَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَكَبَّرَت الطَّائِفَةُ الَّذِينَ صَفُّوا مَعَهُ، ثُمَّ رَكَعَ فَرَكَعُوا ثُمَّ سَجَدُوا ثُمَّ لَأَنْفُسِهِمُ الثَّائِيةَ ثُمَّ قَامُوا فَنَكَصُوا عَلَى أَعْقَابِهِمْ الله عليه وسلم جَالِسًا، ثُمَّ سَجَدُوا هُمْ لأَنْفُسِهِمُ الثَّائِيةَ ثُمَّ قَامُوا فَنَكَصُوا عَلَى أَعْقَابِهِمْ مَكَثُوا لأَنْفُسِهِمُ الثَّائِيةَ ثُمَّ قَامُوا فَكَبَّرُوا ثُمَّ مَكَثُو رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم فَسَجَدُوا هَعُهُ نُمَّ قَامُ واللهِ عليه وسلم فَسَجَدُوا مَعَهُ، ثُمَّ قَامُ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم فَسَجَدُوا لأَنْفُسِهِمُ الثَّائِيةَ ثُمَّ قَامَتِ الطَّائِفَةَ الأُخْرَى فَقَامُوا مَعَهُ، ثُمَّ قَامُ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَسَجَدُوا لأَنْفُسِهِمُ الثَّائِيةَ ثُمَّ قَامَتِ الطَّائِفَةَ الأُخْرَى فَقَامُوا مَعَهُ، ثُمَّ قَامُ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَسَجَدُوا لأَنْفُسِهِمُ الثَّانِيَةَ ثُمَّ قَامَتِ الطَّائِفَةَ الرُّ مُرَى فَقَامُوا جَمِيعًا، ثُمَّ عَادَ مَعَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَسَجَدُوا ثُمَّ سَجَدَ فَسَجَدُوا جَمِيعًا، ثُمَّ عَادَ فَسَجَدَدُ الثَّانِيَةَ وَسَجَدُوا مَعَهُ سَرِيعًا كَأَسْرَعِ الإِسْرَاعِ جَاهِدًا لاَ يَأْلُونَ سِرَاعًا ثُمَّ سَلَمَ وَسَلم وَسَلم وَسَلم وَسَلَمُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَسَلَمُ الشَال وَسَلَمُ الله عليه وسلم وَقَدْ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَسَلَمُوا فَقَامَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَسَلَمُوا فَقَامَ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَقَدْ رَسُولُ اللهِ صلى الله عليه وسلم وَقَدْ وَسَلَمُ النَّاسُ فِي الصَّلَا الْهُ فَي الصَّلَا وَلَا الْمَالَا اللهُ عَلَيه وسلم وَقَدْ



_ حسن

বাংলা

১২৪২। 'আয়িশাহ্ (রাঃ) হতে ঘটনাটি এভাবে বর্ণিত হয়েছেঃ রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর তাকবীর বলার সাথে সাথে তাঁর নিকটবর্তী কাতারের লোকজনও তাকবীর বললো। অতঃপর তিনি রুকৃ' করলে তারাও রুকৃ' করলো। এরপর তিনি সিজদা্ করলে তারাও সিজদা্ করলো, পরে তিনি মাথা উঠালে তারাও মাথা উঠালো। এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম স্থির হয়ে বসে থাকলেন, তবে লোকেরা নিজ নিজ দিতীয় রাক'আত আদায় করে নিল। অতঃপর তারা দাঁড়িয়ে পিছনের দিকে সরে গিয়ে দ্বিতীয় দলটির পিছনে অবস্থান করলো। তারপর দ্বিতীয় দলটি সামনে এসে তাকবীর বলে স্ব স্ব সালাতের রুকৃ' পর্যন্ত শেষ করলো।

অতঃপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সিজদা করলে তারাও তাঁর সাথে সিজদা করলো। এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উঠে দাঁড়ান। আর এ সময় লোকেরা নিজ নিজ দ্বিতীয় রাক'আত সমাপ্ত করলো। অতঃপর উভয় দল একত্রে উঠে দাঁড়ালো এবং তাঁরা রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম এর সঙ্গে সালাত আদায় করলো। তারা তাঁর (সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম) সাথে সাথে রুকৃ' এবং সিজদা আদায় করলো। এরপর তিনি দ্বিতীয় সিজদা করলে লোকেরাও তাঁর সাথে খুবই তাড়াতাড়ি সিজদা করলো। অতঃপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম প্রতার সাথীরা সালাম ফিরালেন। এরপর রাসূলুল্লাহ সাল্লাল্লাহ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম সালাত শেষে দাঁড়ালেন। এভাবে লোকজন তাঁর সাথে পুরো সালাতে অংশগ্রহণ করে।[1]

হাসান।

English

Abu Dawud said:

This tradition has been transmitted by 'Aishah through a different chain of narrators. She said: The Messenger of Allah (**) uttered the takbir and the section that was in the same row with him also uttered the takbir. He then bowed and they also bowed, and he prostrated and they also prostrated. Then he raised his head and they also raised (their heads). The Messenger of Allah (**) then remained seated. They prostrated alone and stood up and retraced their footsteps and stood behind them.

Then the other section came; they stood up and uttered the takbir and bowed by themselves. The Messenger of Allah (ﷺ) prostrated himself and they also prostrated with him. Then the Messenger of Allah (ﷺ) stood up and they performed the second prostration by themselves. Then both the



sections stood up and prayed with the Messenger of Allah (**). He bowed and they also bowed, and then he prostrated himself and they also prostrated themselves. Then he returned and performed the second prostration and they also prostrated with him as quickly as possible, showing no slackness in quick prostration. The Messenger of Allah (**) then uttered the salutation. After that the Messenger of Allah (**) stood up. Thus everyone participated in the entire prayer.

ফুটনোট

[1] আহমাদ (৬/২৭৫), ইবনু খুযাইমাহ (হাঃ ১৩৬৩) ইয়াকুব ইবনু ইবরাহীম হতে।

হাদিসের মান: হাসান (Hasan) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ আল্লামা আলবানী একাডেমী 🛘 বর্ণনাকারীঃ আয়িশা বিনত আবূ বাকর সিদ্দীক (রাঃ)

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন